



L'écho de **Bouzigues**

JOURNAL MUNICIPAL



N°49

DECEMBRE 2008





TAXI BOUZIGUES
Philippe Cousin
Pays de Thau

Appel et réservation
7j/7 - 24h/24
06 80 41 58 86

Courses toutes distances, Gares, Aéroports
Parcours touristiques (sur réservation)
Transport médical assis
(conventionné sécurité sociale N° 34 2 527 88 400 1 56)

Renov'Thau

*Entretien et
rénovation de l'habitat*

Denis BENITO - Artisan

7 rue du Four - 34140 Bouzigues
Tél. : 06 70 16 85 35



Ouvert du Mardi au Vendredi
de 9h à 12h et
de 14h à 18h30
le samedi de 8h à 17h

côté salon

coiffure

Tél. : 04 67 78 85 50 sur rdv
Place du Général Reynes
34140 Bouzigues



FERRER-RUIZ
S.A.R.L.

Mécanique de précision
Usinage moyenne et grosse capacité
Maintenance industrielle - Travaux maritimes
Chaudronnerie - Serrurerie - Matériel conchylicole

Z.I les Trouyaux - 34560 POUSSAN
Tél. 04 67 78 26 83 - Fax. 04 67 78 46 96
e-mail: ferrer.ruiz@wanadoo.fr

Découvrez le Musée de l'Etang de Thau de Bouzigues
*Présentation et rétrospective des techniques de pêche
et d'élevage dans l'étang.*

Expositions temporaires :
"Portraits Bouzigauds"



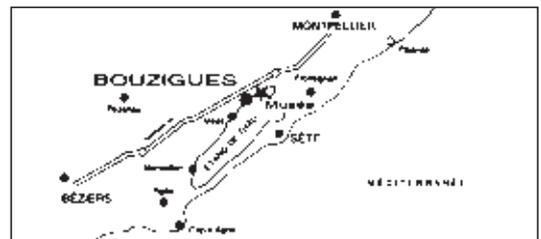
Cliché L. Gigou

Renseignements et réservations sur place
OUVERT TOUTE L'ANNÉE

*Musée de l'Etang
de Thau*

BOUZIGUES

Quai du Port de Pêche
34140 BOUZIGUES
Tél: 04.67.78.33.57
Télécopie: 04.67.78.32.10



SOMMAIRE

- 🔗 *Echo-graphie* Page 1
- 🔗 *Editorial* Page 1
- 🔗 *Vie Municipale* Pages 2 à 9
- 🔗 *Vie associative* Pages 10-19
- 🔗 *Etat Civil* P. 20

Echo-graphie

Bouzigues, village typiquement méditerranéen.

Le charme du passé est resté identique : vieilles rues étroites, ports de pêche et de plaisance, promenade le long de l'étang, plages en font un village charmant et reposant.

Bouzigues, capitale de l'élevage des coquillages dans le bassin de Thau depuis une centaine d'années a encore la conchyliculture comme activité principale.

Le musée de l'étang de Thau, rappelle le travail des paysans de la mer. Celui des sapeurs pompiers illustre l'histoire des soldats du feu.



*Pour ELLE
et Pour LUI*

L'Institut
Bien-être & Beauté

13 bis Alfred Bouat
34140 BOUZIGUES
06 12 39 25 23



Editorial

Bouzigues coquet village a ses pieds dans la lagune de Thau où notre cité se reflète comme une perle. J'ai choisi pour notre village un développement maîtrisé pour qu'il garde, conserve son charme, son authenticité, sa qualité de vie et son ambiance tranquille pour le bien être de tous.

En ces périodes de morosité, l'exigence de vérité oblige à reconnaître que la situation est préoccupante : crise, hausses des matières premières, revenus des ménages en berne. Cette crise dont les médias parlent tant ne sera pas sans effet pour notre commune. Je me dois de vous faire part du scénario qui va se dérouler dans les mois à venir, scénario qui a déjà débuté. Premièrement, côté des dépenses, comme toutes les collectivités nous empruntons pour financer nos projets et nos réalisations : constructions et réhabilitations de bâtiments, voiries, entretien, etc... Du côté des recettes, la trésorerie de notre village est alimentée à la fois par des dotations de l'Etat et par différentes taxes. L'Etat a d'ores et déjà annoncé que ses dotations seraient revues à la baisse et cela même avant le début de cette crise économique. On peut imaginer ce qui peut arriver maintenant quand on sait combien de milliards vont être nécessaire pour renflouer les banques et leurs extraordinaires dérivés. Notre village connaît, depuis les dernières élections municipales, une équipe majoritaire qui m'a confié pour un quatrième mandat le poste de Maire ; et une opposition qui n'existait pas lors des mandats précédents. L'intérêt général impose que tous les élus travaillent ensemble dans un seul but : faire avancer notre village, ne pas le laisser à la traîne et que le plus grand nombre d'habitants soit heureux de vivre à Bouzigues. Aussi près de la nouvelle année, voilà un souhait qui dans sa réalisation mettra notre village à l'honneur. De toute façon, Bouzigues continuera d'avancer ; nos atouts sont notre identité forte et notre volonté de persévérer. Joyeux Noël à tous et Bonne et Heureuse Année 2009 à chacun d'entre vous.



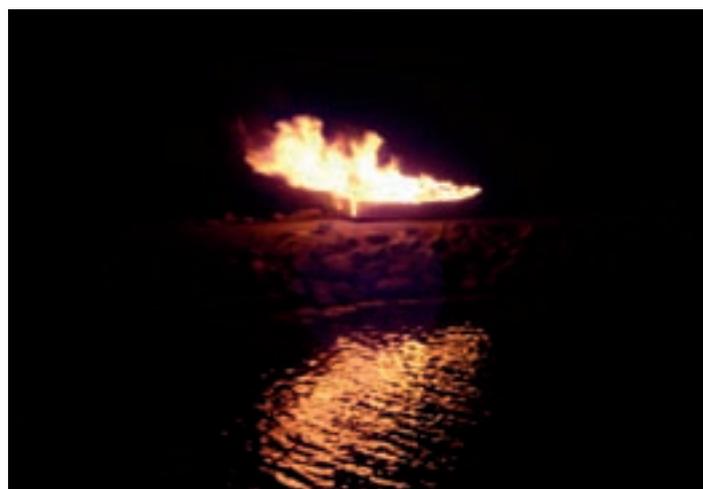
Le Maire, Louis Higounet

Vie Municipale

SAINT PIERRE

Les Bouzigauds ont rendu hommage aux marins disparus en mer. Le défilé parti de la mairie s'est rendu à l'église où une messe a été célébrée par l'Evêque auxiliaire de Montpellier. A l'issue de la cérémonie religieuse, le cortège s'est dirigé vers le port où la population a été invitée à

monter sur des barges pour assister au lancer et à la bénédiction de la gerbe. Durant l'apéritif, les enfants ont distribué les pains bénis. La journée s'est terminée par l'embrasement de la barque et le bal public.



FETE NATIONALE

La fête nationale s'est déroulée sur deux jours. Le 13 au soir les membres du comité des fêtes ont distribué des lampions aux enfants. Le cortège formé a défilé dans les rues du village, en direction du port où un beau feu d'artifice les attendait. Le lendemain, la journée s'est déroulée sous le signe des jeux. Les enfants et les parents

ont participé à la course en sac, au garçon de café... et pour les plus courageux à la pêche aux canards dans l'étang. Les dames ont joué aux quilles : les gagnantes furent Rony Escabelle et Régine Archimbeau. Un bal public a animé les deux soirs de festivités.



Vie Municipale

CHANTIER LOISIRS

Une dizaine de jeunes du village de 12 à 17ans sous la responsabilité de Clément leur animateur, ont participé à un chantier loisirs. Le matin, ils ponçaient et repeignaient les locaux des toilettes de la plage de la Trémie et ceux de

la place de l'église. Ils ont également jardiné et taillé des haies ainsi que ramassé des débris sur le bord des plages, ce qui leur a permis d'apprendre les valeurs du travail et du vivre ensemble.



VISITE DU PREMIER MINISTRE DU DANEMARK

Le premier Ministre du Danemark Fogh Rasmussen est venu visiter le musée de l'étang de Thau lors de ses vacances dans notre région. Très intéressé, il a aussi visité la

caserne des pompiers de Bouzigues où il a été accueilli par l'ensemble des soldats du feu sous la direction du capitaine Jean-luc Pitarch.



Vie Municipale

FR3 TOURNE SUR LES RIVES DE BOUZIGUES

Cet été, FR3 est venu tourner son journal télévisé à Bouzigues. Le matériel a été installé sur le Port de Pêche. Jean Claude Archimbeau a été interviewé puis Louis Higounet a parlé d'un tourisme maîtrisé. Ensuite se fut au tour d'Olivier Gonzales, président des ostréiculteurs

de prendre la parole ainsi que Michel Cantou, technicien scientifique de la station biologique de Sète. Le journal terminé l'équipe de tournage a dégusté des coquillages offerts par la mairie.



LE NAISSAIN EN VACANCES

Durant le mois de Juillet les enfants fréquentant le centre de loisirs ont chaque semaine invité un ALSH voisin (Montbazin, Loupian, Poussan) à venir passer la journée à Bouzigues. Les enfants ont fait de nouvelles connaissances et l'encadrement a pu avoir un échange de pratique professionnelle. De nombreuses sorties ont été aussi

réalisées comme la visite du zoo du Lunaret, une journée à Bessilles et sa forêt d'accrobranches et surtout Aqualand et ses piscines à vagues. Les plus grands ont eu l'occasion de passer une nuit au camping local avec montage et démontage des tentes sans oublier comme toujours le sport : tennis, VTT, judo, sumo, randonnée et baignade.



Vie Municipale

PLAQUETTE “PLAISANCIERS DE LA LAGUNE DE THAU”

C'est à Bouzigues que monsieur Commeinhes, président du syndicat mixte du bassin de Thau, est venu présenter la première plaquette destinée aux plaisanciers de la lagune de Thau. L'objectif de ce document est d'informer les usagers du plan d'eau sur leurs droits et devoirs en matière de respect des règles environnementales. Il rappelle que la lagune est prioritairement réservée aux activités de pêche et de conchyliculture, que les règles de circulation et de mouillage sont définies pour garantir une qualité environnementale très élevée.

Cette plaquette doit donc permettre de donner des conseils de bonnes pratiques permettant de contribuer à la protection du milieu et de faire connaître les installations portuaires obligatoires pour une maintenance “propre” des bateaux (aires de carénage disposant d'un système de récupération des eaux, gestion des eaux noires...) et d'orienter les usagers vers ces installations.



TOURNEE DES PLAGES

Comme tous les ans, Hérault sport a organisé sur la plage de la Trémie un tournoi de volley et sur la place du Belvédère des jeux pour enfants. Les Bouzigauds et les

touristes se sont affrontés amicalement dans les différentes activités proposées.



Vie Municipale

DEFI DES MAIRES

Les maires du Bassin de Thau ont participé à la dixième régata organisée par le club de voile de Marseillan. 25 voiliers ont régaté sur une distance de 12 miles nautiques avec un vent de sud est de 7 à 8 nœuds. Le bateau

de Balaruc les Bains a remporté la régata 2008. Les deux équipages de Bouzigues ont fini respectivement 6^{ème} et 14^{ème}.



RENTREE SCOLAIRE

Ce sont 50 élèves de maternelle et 100 en élémentaire qui ont retrouvé leur école rénovée. Cette année l'équipe enseignante s'articule autour de la directrice Françoise Chastel :

EN MATERNELLE : Petite et grande section Mme Françoise Chastel, déchargée de sa classe, le vendredi par M. Stéphane Cuat, 25 élèves. Petite et moyenne section Mme Sylvie Freschter-Dallest : 25 élèves.

EN ELEMENTAIRE :

CP-CE1 : Mme Séguy, 25 élèves

CE1-CE2 : Mme Giraudon, déchargée le mardi par Stéphane Cuat, 25 élèves

CE2-CM1 : Mme Guylot-Denaës, 25 élèves

CM1-CM2 : Melle Château, 25 élèves

Les commissions de sécurité et d'accès pour handicapés ayant donné leur aval, les parents d'élèves ont laissé leurs enfants en toute quiétude.



Vie Municipale

LA GARDE DES ENFANTS DURANT L'ANNEE SCOLAIRE

Pour les tous petits : la crèche associative "Les Bouzi-loupiots" accueille les 3 mois -4ans.

Les assistantes maternelles agréées par le conseil général sont également en activité sur la commune.

L'Accueil de Loisirs Associé à l'Ecole, reçoit les enfants de 3 à 12 ans, durant la période péri-scolaire, les lundis, mardis,

jeudis et vendredis de 7h30 à 8h20, de 11h30 à 13h30 (heures des repas) et de 16h30 à 18h30. Le relais est pris par l'Accueil de Loisirs sans Hébergement les mercredis de 8h à 17h30 et durant une partie des vacances scolaires.

Pour les plus grands 12/17 ans, le club ado, accueille les jeunes dans le local situé près de l'ancienne mairie.

DROLE D'OISEAU

Les habitants du quartier résidentiel du Clos des vignes n'en croyaient pas leurs yeux ! Un drôle d'oiseau venait de se poser sur le toit d'une maison et il n'avait rien d'une mouette ou d'un gabian! En effet il s'agissait d'un vautour fauve, animal peu commun sur les rives de l'étang de Thau, qui avait dû être pris dans un courant ascendant et dérouter de son chemin. Une fois sur place, les pompiers n'ont pas réussi à capturer l'oiseau qui s'est envolé en direction de l'étang. Tout le monde pensait que l'histoire allait en rester là et que l'oiseau retrouverai le bon courant qui le ramènerait certainement dans le Nord de l'Aveyron où cette espèce est présente. Toutefois le lendemain de bonne heure, le vautour était retrouvé épuisé et capturé puis

conduit à l'association "Le Grive" à Montpellier, spécialisée dans les rapaces pour y être examiné. Il s'agissait bien d'un jeune vautour fauve, issu du milieu naturel et non pas d'une réserve animalière, qui mesurait environ 1m20 pour un poids de 10 kgs et d'une envergure de 2m20. Il avait été bagué à Paris par le Muséum d'Histoire Naturelle. Une fois soigné et remis de ses émotions, l'association a relâché le rapace dans son milieu naturel au Nord de l'Aveyron.



BATEAU POMPE

Depuis quelques années le conseil général de l'Hérault a équipé les ports du département du bassin de Thau (Frontignan, Bouzigues, Mèze, et Marseillan) de bateaux pompes destinés à récupérer les eaux usées, dites "eaux noires" des bateaux habitables style pénichettes qui circulent sur l'étang. Cet équipement dans les ports est indispensable pour préserver la qualité des eaux de l'étang et empêcher le rejet de eaux sales et souillées dans la lagune de Thau. Depuis 2008, les constructeurs de ces bateaux

ont l'obligation de les équiper de cuves de récupération des eaux noires (rejet des toilettes). Les cuves pleines, les plaisanciers doivent faire la vidange auprès de ports tels que Bouzigues, équipé de bateau pompe. La manœuvre est effectuée par le capitaine du port, celle-ci ne dure qu'une quinzaine de minutes. Ces eaux noires sont ensuite dirigées vers le réseau d'assainissement pour être évacuées. L'opération est entièrement gratuite.



Vie Municipale

PANNEAU LUMINEUX

Attendu depuis longtemps, le journal électronique à diodes lumineuses a été installé Avenue Alfred Bouat devant l'école primaire. Il diffuse en continu à la population des informations et des renseignements utiles pour tous.

PORT DE PLAISANCE

Les travaux du port de plaisance sont terminés. 31 pieux ont été posés sur 80 mètres et une nouvelle longrine a été coulée. Le renforcement de la digue sud-ouest a nécessité 27 tonnes de rochers pour consolider ce bout de digue contre les coups de boutoirs des eaux de l'étang.



BIBLIOTHEQUE

La bibliothèque a déménagé au rez-de-chaussée à côté de la poste. Les amateurs de lecture y trouvent un espace plus important et plus facile d'accès. De nouveaux horaires et une ouverture le samedi matin une fois par mois sont proposés pour en profiter pleinement.



SERVICE PUBLIC D'ASSAINISSEMENT NON COLLECTIF (SPANC)

En partenariat avec la SDEI, la CCNBT réalise les contrôles de l'installation d'assainissement. Un diagnostic portant sur plusieurs paramètres est effectué par un technicien de la SDEI qui a pour but de vérifier :

- Le bon état des ouvrages, leurs accessibilités et la ventilation
- Le bon écoulement des effluents jusqu'au dispositif d'épuration
- L'accumulation normale des boues dans la fosse
- La périodicité des vidanges, l'utilisateur devra présenter le bon de vidange

- L'entretien des bacs à graisses

Suite à cette visite, le technicien établit un rapport favorable, favorable avec réserve, ou défavorable avec prescription d'une réhabilitation. Tous les quatre ans un technicien passera pour vérifier le bon fonctionnement de l'équipement et pour conseiller les propriétaires.

Si l'installation est neuve ou réhabilitée, le technicien effectue un contrôle en deux temps, il étudie le dossier de conception et d'implantation. Il contrôle la bonne exécution des travaux réalisés avant remblaiements.

Vie Municipale

OCCUPATION DES SALLES MUNICIPALES

Les deux salles de l'étage de la salle St Nicolas ont ouvert leurs portes début octobre et sont occupées par la danse, la gymnastique, le yoga et le judo. Les adhérents ont trouvé du matériel neuf : tatamis, miroirs et barres. Tout est prêt pour profiter au maximum de ces salles. La partie du rez-de-chaussée du bâtiment sera occupée par le yacht club et le CNB. L'espace arrière accueillera les chasseurs. La biblio-

thèque est restée dans le même bâtiment, elle est simplement descendue d'un étage pour un accès plus facile à la population et pour une surface plus grande. La musculation a intégré le local de l'ancienne cave coopérative. L'atelier de broderie reste à la MGE. D'autres dispositions seront prises pour les autres associations dans les mois à venir.



ECOLE PRIMAIRE

Après un an de travaux, le 2 septembre les portes de l'école élémentaire se sont ouvertes sur un hall, cinq classes, une salle des maîtres et un préau rénové et aux normes. Seule la structure du bâtiment a été conservée, les planchers du rez-de-chaussée et de l'étage ont été refait, la charpente a été vérifiée et traitée, la couverture a été remise en état, l'installation électrique, la climatisation et l'alarme incendie sont nouvelles, les portes et fenêtres ont été remplacées. Les entrées aux bâtiments sont accessibles aux handicapés. Pour conserver l'image majestueuse de ce bâtiment scolaire la municipalité a fait appel à deux artisans de la commune pour refaire les huit rosaces qui ornaient la façade. Nous remercions vivement Monsieur Garreault et Madame Molla qui ont réalisé et décoré ces ornements.



Vie Associative

FÊTE DES ÉCOLES :

Cette année et pour la deuxième fois la fête des écoles s'est déroulée dans la cour de l'école maternelle ; de nombreux parents et spectateurs sont venus voir évoluer les enfants des différentes classes. Le thème choisi était « les danses des pays du monde ». Tout au long de la journée les

enfants se sont promenés dans les différents stands qui leurs étaient proposés. Le soir venu un repas convivial était servi. Les participants ont été malheureusement moins nombreux que les autres années, défection sûrement due à la coupe d'Europe de foot.

GALA DE DANSE :

Nathaly Brun a organisé son gala annuel avec ses 76 participantes et un garçon. Les danseurs ont évolués sur des musiques différentes, modernes ou classiques, qu'ils ont

appris pendant l'année. Des tous petits aux adultes, tous ont conquis le nombreux public venu les applaudir.



NOS JEUNES ET LE SPORT

Les benjamines du Dockers Club Sétois en natation synchronisée ont suivi le chemin de Marie Deprez et Samia Debza (championne de France junior en duo). Elles ont terminées troisième au championnat de France Nationale 3. Parmi ces huit benjamines figure encore une bouzigaude Léa Toniutti, souhaitons lui un bel avenir nautique.



Vie Associative

MARCHE ARTISANAL

Durant l'été, le comité des fêtes a organisé un marché artisanal en juillet et un en août le long de la promenade. Une vingtaine d'exposants installés ont proposé leurs œuvres qui quelques fois étaient des pièces uniques. Les amateurs après avoir dégusté de bons coquillages dans les différents restaurants du bord d'étang ont flâné au milieu des stands. Ils ont également pu assister à une démonstration de taille dans des blocs de "thermo pierre" ?



PEINTRES DANS LA RUE

Pour la vingtième année consécutive, Bouzigues a ouvert ses portes aux artistes peintres. Cette année le thème choisi était : des hommes, un site, des produits. Malgré le temps maussade mais doux, les artistes se sont inscrits nombreux y compris quelques étrangers. Un déjeuner bien mérité leur a été préparé dans le jardin de la mairie. Le travail du jury a été rendu difficile par la qualité des œuvres produites.

Cette année les résultats sont

- Grand prix de Bouzigues : Joëlle Granjon
- Catégorie huile : 1^{er} Bernard Boisseau, 2^{ème} Jean Courty
- Catégorie acrylique : Georgette Lascours
- Catégorie aquarelle : Jean Valéro
- Catégorie mixte, dessin, pastel : Jean-Claude Andrés

Les lauréats ont reçu de nombreux cadeaux et le verre de l'amitié leur a été servi.



LA NOUVELLE ACTIVITE DE L'ETE

Cet été, un groupe de quatre artisans, s'est installé rue du 20 août 1944 pour présenter les œuvres qu'elles ont réalisé de leurs mains et ce pendant des heures. Ces créatrices dont une personne réside dans le village ont proposé à la vente, de la poterie, des bijoux, du linge provençal et des sacs en tissu. Etant donné le succès remporté pendant le mois de juillet, les artisans ont prolongé leur exposition jusqu'au 15 septembre.



Vie Associative

BALL-TRAP

A la St Jacques, les amateurs de ball-trap se retrouvent sur le terrain de Lafarge pour concourir. La manifestation commence par le concours des élus. Pendant deux jours les tireurs hommes et femmes de tous âges s'affrontent. Le week-end se termine par la remise des coupes et le verre de l'amitié.



BRASUCADE

Le foyer rural à l'occasion de la St Jacques a organisé sa brasucade dont les bénéfices serviront au Noël des enfants. Cette manifestation a remporté un franc succès grâce aux nombreux touristes qui se sont régalés de coquillages. Le repas s'est achevé avec un bal public.

BROCANTE

C'est maintenant une tradition de recevoir les brocanteurs pour le 15 août. Malheureusement, cette journée a été marquée par le mauvais temps, vent et pluie, ce qui a découragé beaucoup d'entre eux. Les plus courageux ont malgré tout proposé des objets insolites recherchés par quelques amateurs.

FETE DE LA ST JACQUES

Bouzigues a fêté le patron de la ville durant trois jours. Le cortège a défilé au son de la peña pour se rendre à l'église St Jacques où la messe en hommage au patron du village fut célébrée en présence des enfants, des élus et du conseiller général du canton. Les manèges ont comme toujours attiré les enfants. Le samedi, le foyer rural et ses

bénévoles ont préparé la brasucade et tenu la buvette du soir pour les personnes venues danser sur la musique de "Concept Animation". Le repas très apprécié a régalé cent cinquante personnes dont des touristes, mais malheureusement peu de familles bouzigaudes. Le bénéfice permettra d'acheter les jouets pour l'arbre de Noël 2008 des enfants.



Vie Associative

FOIRE AUX HUITRES

Pour l'inauguration de la 23^{ème} foire les officiels ont salué les différents exposants avant le traditionnel discours suivi de l'apéritif. Les nombreux visiteurs ont pu déjeuner dans les stands de dégustation. L'après midi les peñas ont parcouru la foire. En fin de journée, ont été intronisés par la confrérie du Pic Poul de Pinet, Jessica participante à Koh-Lanta 2008 et bouzigaude, Fanny chanteuse sétoise, Dominique Dalbret et monsieur Bolzé directeur de Carrefour Balaruc le Vieux. Le concours de chant auquel participait Laure Jodar, bouzi-

gaude a précédé le concert de Michelle Torr qui a rassemblé près de 3000 personnes. Pendant ces deux jours, les pompiers ont proposé une initiation sur un mur d'escalade aux jeunes et les bénéfices ont été reversés aux pupilles des pompiers, animation qui a remporté un franc succès. Le dimanche, les groupes de danseurs et danseuses Africains et Brésiliens ont animé la journée avant que la foire ne s'embrace de ses milles feux pour clôturer ce week-end ensoleillé.



Vie Associative

EXPOSITIONS

CLAUDE BONHOMME

Comme chaque année, Claude Bonhomme est venu exposer à Bouzigues. En parcourant toute l'année la région, il en profite pour croquer un bout de paysage, un coin d'étang,

un vieux mas ou une barque. A l'occasion du vernissage, il a expliqué sa peinture en présence de Louis Higounet et d'Yves Piétrasanta et de nombreux amateurs d'art.



RAYMOND PUJOL

Cette année encore, Raymond Pujol, peintre aquarelliste depuis l'âge de 12 ans, est venu présenter ses dernières

œuvres et quelques anciennes toujours appréciées du public qui s'est déplacé nombreux.

EXPOSITION DU CLAP

Le cercle local de peinture a présenté ses œuvres aux Bouzigauds et aux quelques touristes encore en vacances.

C'est un groupe de seize personnes qui se réunissent toutes les semaines pour vivre leur passion.



Vie Associative

JOUTES AU VILLAGE

La fête de la Saint Louis s'est aussi célébrée au village par un tournoi amical de joutes sur chariot. Venus nombreux



les Bouzigauds ont passé une agréable soirée qui s'est terminée par une macaronade servie dans la rue.



DEUX JOUTEURS BOUZIGAUDS MIS A L'HONNEUR

Georges Andréo, jouteur depuis 1974, inscrit au club de Balaruc et à la Fédération Languedocienne de joutes et de sauvetage nautique s'est vu attribuer la médaille d'or pour le remerciement de son activité au sein de la société et de son concours apporté aux jouteurs. Il a été sélectionné parmi les meilleurs de la région pour participer à la Saint Louis à Sète. Loïc Kerbiguet inscrit à l'amicale des pêcheurs Sète-Môle a terminé premier ex-æquo dans la catégorie des mi-moyens en partageant le trophée de la Saint Louis.



Vie Associative



MUSEE DES POMPIERS

A l'invitation des pompiers le premier ministre du Danemark a apprécié l'exposition de modèles réduits, plus d'un millier, plusieurs mannequins portant des tenues de 1870 à 1950, des casques de différentes périodes, des motopompes et du matériel qui composent le musée, collection personnelle de Jean-Luc Pitarch, chef de corps. Le ministre a pu comparer le matériel français avec celui de son pays. Ce musée est tenu par des sapeurs-pompiers volontaires.

FORUM

Pour démarrer l'année, les associations du village se sont regroupées sur le port par un soleil radieux pour présenter leurs différentes activités. Renseignement pris, les personnes intéressées se sont données rendez vous pour le premier cours.



DEUXIEME RALLYE DU MUSCAT DE FRONTIGNAN

Pour la deuxième année consécutive l'association nautique de Frontignan a organisé un rallye qui est parti de Frontignan, passé par Bouzigues, pour se rendre au Cap d'Agde, puis à Palavas avant de revenir à leur point de départ. Les vingt huit bateaux faisaient une halte dans chaque port où un repas amical les attendait.



MARCHE DES POTIERS

Les potiers se sont installés sur la Promenade des Beauces, pour la cinquième année consécutive. Monsieur Lefèvre potier Bouzigaud, la municipalité et le Comité des fêtes se sont associés pour réunir une vingtaine d'exposants. Ils ont déballé des céramiques de toutes sortes, décoratives mais aussi culinaires et quelques pièces uniques. Ils se préparent pour la sixième édition.



Vie Associative

LE CLUB DE MARCHE

Sous la responsabilité de Gilles Bonhomme, une trentaine de marcheurs se sont réunis pour mettre au point l'organisation de la saison. Ils ont fixé le programme des sorties,

avec une nouveauté, une marche de nuit. Tous les mardis, le rendez vous est prévu sur le port .

MARATHON

En septembre dernier, le 24^{ème} marathon du Médoc a démarré par un temps pluvieux à Pauillac dans le Médoc. Malgré tout les températures restaient idéales. Isabelle Paque, sportive Bouzigaude et professeur de judo du village a parcouru les 42,195kms au milieu d'une cinquantaine de châteaux parmi les vignes et sur des chemins de toute beauté. La particularité de cette course composée de 8500 coureurs est de venir déguisé. Les groupes de musiciens, installés sur le bord de la route, encouragent les coureurs qui, tout au long de la course ont repris des forces lors des 22 ravitaillements. Isabelle Paque est revenue enchantée de son week-end.

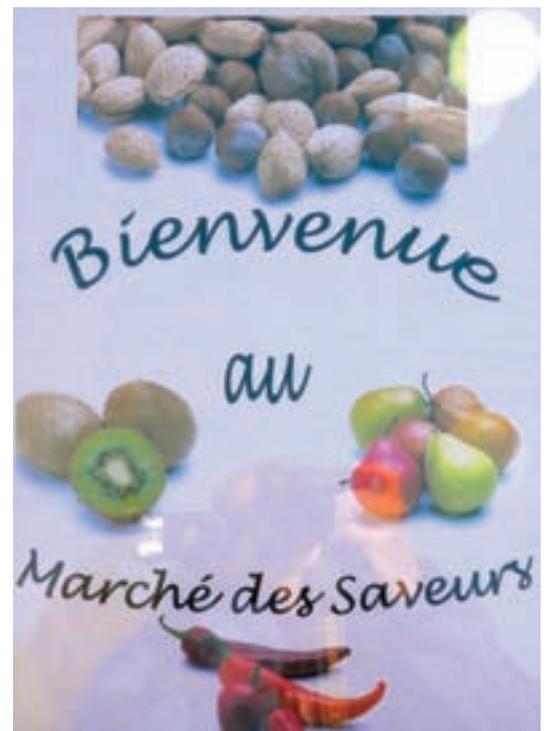


EN ATTENDANT ULYSSE

Les membres du club de broderie de Bouzigués sont souvent sortis ce mois d'octobre. Le minibus les a conduit à Arles pour visiter l'exposition de Christian Lacroix, à Toulouse pour le salon Créativa, et à Labastide de Rouairoux avec la visite du musée .

MARCHE DES SAVEURS

Pour clôturer la semaine du goût, le Comité des Fêtes a organisé le marché des saveurs. Quelques exposants ont proposé leurs produits, plus spécialement régionaux. L'association les Galapians a concocté par l'intermédiaire de son atelier de cuisine quelques plats pour l'apéritif. Les badauds ont apprécié cette manifestation sous le soleil de fin d'Octobre.



Vie Associative

BLAC (BOUZIGUES LOUPIAN ATHLÉTIQUE CLUB)

Pour la 4^{ème} journée du championnat et le premier match sur le stade Jean David, les seniors du Blac recevaient Sète Social 2. Le match arbitré par des bénévoles de Sète et du Blac., a donné beaucoup de plaisirs et d'émotions aux spec-

tateurs enthousiastes. Jusqu'à la fin du match le suspense fut complet et ce n'est qu'à trois minutes de la fin que Nicolas Azzi marqua le but de la victoire pour le Blac.



CONFERENCE SUR LES JOUTES

Thierry Baëza, ancien président de La Jeune Lance Mèzoise a expliqué aux personnes venues nombreuses dans le Musée de L'Etang de Thau, les règles, le matériel, le dérou-

lement de ce sport estival, souvent méconnu du grand public.



Vie Associative

ASSEMBLEE GENERALE DE LA FOIRE AUX HUITRES

Le comité de la foire aux huitres s'est réuni le 8 novembre 2008 en assemblée générale. Le président Monsieur Louis Higounet a présenté le rapport moral. Il a fait l'éloge des membres qui composent le bureau depuis le mois de juin et qui ont su mener à bien cette 23^{ème} foire aux huitres : faire appel aux exposants, demandes de subvention, choix de l'artiste vedette et des diverses animations, mise à jour

des dossiers. Tout ce travail a été réalisé en moins de deux mois. Monsieur Marcel Sandré trésorier adjoint a présenté le rapport financier qui fait état d'un solde positif. Les membres du bureau ont été reconduits pour un an et il a été décidé que la 24^{ème} foire aurait lieu les 8 et 9 août 2009. A l'occasion de cette réunion, le verre de l'amitié a été offert par l'association.

CEREMONIE DE L'ARMISTICE

La population, les sapeurs pompiers de Bouzigues, les élèves de l'école primaire accompagnés de leurs professeurs, les Anciens Combattants et les élus se sont retrouvés pour célébrer l'armistice de 1918. Le cortège s'est formé à l'ancienne mairie et s'est dirigé au Carré Militaire pour le

remplacement du drapeau. Les participants à cette cérémonie sont ensuite allés déposer une gerbe au monument aux morts où le traditionnel discours du ministre a été lu par le Maire. La cérémonie s'est terminée avec le verre de l'amitié offert par la municipalité.



EXPOSITION PHOTOS

C'est une grande première dans notre village, l'exposition de photos de Joël Gigout a été un franc succès, il nous a fait partager sa passion de photographe amateur à travers une rétrospective de diverses photographies effectuées

tout au long de l'année 2008 à Bouzigues. On espère au village que d'autres amateurs ou professionnels nous fassent profiter de leurs réalisations.



Etat civil



Bienvenue aux nouveau-nés

NAISSANCES 2008

- Théo GONZALEZ né le 21 mai 2008
- Loann CAVALERIE, né le 23 mai 2008
- Lilly BANCE, née le 17 juillet 2008
- Savana PELLEGRIN, née le 28 juillet 2008
- Noëlie DESCHLER, née le 3 Août 2008
- Lenaick ANNE, né le 19 Août 2008
- Timéo MARTINEZ, né le 25 Août 2008,
- Mathis POURCEL-BATTESTI, né le 25 septembre 2008,
- Ryan BATTESTI, né le 26 septembre 2008,
- Pierric RAJA, né le 17 octobre 2008

MARIAGES 2008

- Ulf WIBOM et Martine JEANBON
- Cyril OLIVIER et Leslie FLOUR
- Stéphane BEAUMONT et Sophie BLANQUET
- Guillaume ARTRU et Chloé MANEGLIA
- Franck PIERROT et Sabrina DUGAS
- Alexandre GOMY et Pauline KIMMEL
- Stéphane LAURES et Stéphanie BALLESTER
- Eric DELCAUSSE et Sylvie PARDO
- Thierry GOMES et Christine BALLESTER

Meilleurs vœux de Bonheur aux époux

DÉCÈS 2008

- Jean DAVID à l'âge de 85 ans
- Jean SCHWARTZ à l'âge de 76 ans
- Denis ERRERE à l'âge de 81 ans
- Marie-Louise BENEZECH, née GELLIDA, à l'âge de 70 ans

Sincères Condoléances aux familles

- **Directeur de Publication** : L. HIGOUNET
- **Rédaction** : M. DESCHLER - M. SCHUMACHER - A. DAVID - M. PAQUERIAUD
- **Fond documentaire Mairie** : A. DAVID - M. TAFANEL
- **Photo couverture** : Mairie - Joël GIGOUT
- **J.M.L. COMMUNICATION** - Régie - Editions Publicitaires
ZAC Figuière - Lot N° 50 - 181, Avenue Saint Exupéry - 34135 MAUGUIO Cedex
- **Réalisation** Soulié Imprimeur Frontignan / 04 67 51 61 31

La Mairie de Bouzigues et J.M.L. Communication remercient les annonceurs qui ont permis par leur participation, la réalisation de ce bulletin.

MAIRIE DE BOUZIGUES - 1, rue du Port - 34140

Téléphone : 04.67.78.30.12 / E-mail : mairie.bouzigues@wanadoo.fr / Site internet : www.bouzigues.fr

CHAUFFACLIM BLANC S.

**Plomberie Chauffage Climatisation
Énergie Solaire**

Dépannage chaudière toutes marques
Contrat d'entretien Fioul/Gaz

spécialiste

Installateur
PGN-PGP
Professionnel Gaz
Naturel - Propane

Qualisol

atlantic

**CHAUFFOEAUX
& MAURY**

8, rue Ressaire 34140 Mèze

Tél/Fax : 04 67 18 21 48 - Portable : 06 03 24 34 83

**PASCAL
RIGOT**

14 RUE DU FOUR • 34140 BOUZIGUES
TEL : 04 67 78 52 45

*INSTALLATION ET DÉPANNAGE
ÉLECTRICITÉ PLOMBERIE AMÉNAGEMENT
DE VOTRE MAISON
ENTRETIEN ET RÉPARATION DE BATEAUX
POLYESTER GELCOAT ACCASTILLAGE*



ENTREPRISE GÉNÉRALE D'ÉLECTRICITÉ

SARL Électricité PUJOL

INSTALLATION H.T. A B.T. - BATIMENT - INDUSTRIE
ECLAIRAGE PUBLIC - CHAUFFAGE ELECTRIQUE
CLIMATISATION - POMPAGE - TELEPHONE - V.M.C.

**10, Z.A MAS DE KLÉ
34110 LAPEYRADE-FRONTIGNAN**

**Tél. 04 67 43 90 24
Fax 04 67 43 02 05**

C . E . A . U

Cabinet d'Etudes d'Aménagement et d'Urbanisme

Ingénieurs Géomètres Experts associés
Bureau d'études V.R.D.

Grégory MARMU

Ludovic JOURY

MEZE 34140 - Résidence "Alpha" - Chemin de l'Escouladou - BP25
Tél. 04 67 43 83 60 - Fax. 04 67 43 53 09 - ceau.meze@wanadoo.fr
LODEVE 34700 - 4, place de la République - Tél. : 04 67 44 35 00
Permanences les mercredis 14h00-18h00 - vendredis 8h30-12h00

VOTRE POINT CHAUD

OUVERT DES 7H30

horaires

Du lundi au samedi
8h30 - 19h30



- Station service 24/24
- Distributeur de billets
- Photomaton
- Développement photo numérique
- Photocopieur
- Traiteur chaud

☎ : 04 67 51 64 70



INTERMARCHÉ MEZE

Les Mousquetaires

UN NOUVEAU SOUFFLE POUR LA BIJOUTERIE MÉZOISE...

Trop belle la vie !

LE BIJOU MÉZUA

Marcella et Claude Romand vous invitent
à découvrir originalité, mode et qualité
pour le plaisir de tous

- ❖ Vente et réparation bijoux or, argent, horlogerie, pendulerie
- ❖ Orfèvrerie spécialisée en baptêmes
- ❖ Reprise d'or pour confection de bijoux personnalisés
- ❖ Disponibilité et savoir-faire au service de la clientèle

39, rue Sadi Carnot (à côté des halles, anciennement Griffé d'Or) - MÈZE
Tél./Fax 04.67.43.68.33



46, route de Montpellier
34140 MÈZE
Tél/fax : 04.67.74.83.92

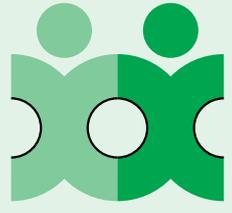
L'ADRESSE
 — Un Conseil Immobilier à vos Côtés —
04 67 78 99 67
 www.avocette.fr

**BOUZIGUES
 LOUPIAN
 MEZE**

**VENTE
 GESTION
 LOCATION
 VACANCES**

www.rent-in-village.com



 **APEI**
 E.S.A.T
 "L'ENVOL"

*Entretien Espaces Verts
 Fabrication Palettes Bois - Travaux Divers*

B.P. 407 - 34115 FRONTIGNAN LA PEYRADE Cedex
 Tél. 04 67 43 23 99 - Fax 04 67 48 42 22

 **SARL LES THAUPAINS**
 BOULANGERIE - PÂTISSERIE
 12, RUE ÉTIENNE PORTES

TÉL. : 04 67 43 76 69
BOUZIGUES

SARL BAQUÉ
MAÇONNERIE GÉNÉRALE

6, lot. Les Romains - 34140 BOUZIGUES
 Tél. : 04 67 78 99 76 - 06 71 20 14 55
 Fax : 04 67 51 43 78

★ ★ ★
MOTEL
Côte Bleue
et son Restaurant



Bouzigues
Bassin de Thau

34140 BOUZIGUES - FRANCE
 Tél. : 04 67 78 31 42 • Fax : 04 67 78 35 49
 Tél. Restaurant : 04 67 78 30 87
 e-mail : lacotebleue@free.fr


Champion
 Plus facile la vie


 Mes points
 Mes cadeaux
 Mes avantages

Avec la carte FIDÉLITÉ,
 de nombreux avantages
 et des remises immédiates !
 encore plus d'avantages
 dans tous les rayons.

A votre service du lundi au samedi 8h30/20h
 Point chaud ouvert dès 7h30

 **RN 113 - MEZE** 
04 67 18 68 28